

SUDOE

Programa de Cooperación Territorial
Programme de Coopération Territoriale
Programa de Cooperação Territorial
Territorial Cooperation Programme

Interreg IV B
www.interreg-sudoe.eu



COOPERAR ESTÁ EN SUS MANOS

Jornada de lanzamiento
de la 3ª convocatoria
Santander,
17-18 de enero de 2012



UE/EU - FEDER/ERDF

MARTES 17 ENERO 2012

15h15 - 16h00 / Acogida de los participantes

16h00 - 16h20 / Apertura de la jornada de lanzamiento

· Iñigo DE LA SERNA HERNÁIZ, Alcalde de Santander

· Ignacio DIEGO PALACIOS, Presidente del Gobierno de Cantabria, Autoridad de Gestión del programa SUDOE

16h20 - 18h50 / La 3ª Convocatoria de proyectos: informaciones generales, especificidades y retos

Esta sesión tendrá como objeto presentar la convocatoria de proyectos en su conjunto, consejos útiles y los principales errores a evitar. Se hará hincapié en los desafíos que han de afrontar las candidaturas de proyectos presentadas.

16h20 - 16h40 / El texto de la convocatoria y las herramientas a disposición de los beneficiarios

· Eloy GÓMEZ GIRÓN, Responsable de comunicación y capitalización, STC SUDOE

16h40 - 17h20 / Los retos de las candidaturas de proyecto, la instrucción y la selección de candidaturas de proyecto

· Jorge OROZCO PERALS, Vocal Asesor, Dirección General de Fondos comunitarios, Ministerio de Economía y Hacienda (ES)

· Sylvie LEGUEVAQUES, Encargada de la Misión cooperación territorial europea, Prefectura de la región Midi-Pyrénées (FR)

· Raquel ROCHA, Coordinadora do Núcleo de Cooperaçãõ Territorial e Iniciativas Comunitárias, Instituto Financiero para el Desarrollo Regional (PT)

17h20 - 17h40 / Pausa café

17h40 - 18h25 / La presentación de la candidatura: cómo cumplimentar el formulario de candidatura y otros documentos necesarios

· Purificación María OLIVER ROSELL, Christophe CAZAL, Alexandra LOPES, Responsables de proyectos, Secretariado Técnico Conjunto SUDOE

· Fernando CHOFRE ÁLVAREZ, Responsable de la gestión financiera, Secretariado Técnico Conjunto SUDOE

18h25 - 18h50 / Los principales errores a evitar y consejos a tener en cuenta

· Isabelle ROGER, Directora, STC SUDOE

18h50 - 19h30 / Preguntas / respuestas con el público

19h30 / Aperitivo

MIÉRCOLES 18 ENERO 2012

9h00 - 11h30 / Brokerage event: breves presentaciones de candidaturas potenciales por parte de los promotores de proyectos

Los promotores de proyectos interesados presentan a los participantes su idea de proyecto

11h30 - 11h45 / Conclusiones y clausura de la jornada

· Cristina MAZAS PÉREZ-OLEAGA, Consejera de Economía, Hacienda y Empleo del Gobierno de Cantabria, Autoridad de Gestión del Programa SUDOE

11h45 - 12h15 / Pausa café

12h45 - 14h00 / Encuentros entre los beneficiarios potenciales (networking)

Durante esta sesión, los órganos de gestión del programa SUDOE estarán igualmente a disposición de los promotores de proyectos para cualquier consulta.

Tarde / Continuación de los encuentros entre beneficiarios

Durante esta sesión, el STC SUDOE estará también a disposición de los promotores de proyectos para toda posible consulta.

Los órganos de gestión del Programa de Cooperación Territorial del Espacio Sudoeste Europeo le dan la bienvenida a las Jornadas de Lanzamiento de la tercera convocatoria del Programa y le agradecen que se haya desplazado hasta Santander.

Estos dos días han sido concebidos para darle toda la información general sobre la tercera convocatoria, así como el proceso de selección y las distintas herramientas puestas a disposición de los beneficiarios (formulario de candidatura, guías, aplicación informática, etc.). Asimismo, durante el segundo día se celebrarán diversos encuentros para facilitar la exposición de ideas de proyectos y la búsqueda de beneficiarios.

Lea con atención la siguiente información con la finalidad de que pueda disfrutar mejor de las instalaciones y de las herramientas puestas a su disposición.

ACOGIDA - INFORMACIÓN

Durante su acogida, las azafatas le solicitarán su número de teléfono móvil para que ellas puedan comunicarlo a los participantes que deseen contactar con usted por SMS.

Certificado de asistencia: si usted necesita un certificado de asistencia para justificar su desplazamiento, diríjase a las azafatas junto con su DNI y su identificación.

INTERPRETACIÓN SIMULTÁNEA

Los idiomas de trabajo de las Jornadas serán el español, francés y portugués, existiendo un servicio de interpretación simultánea en las tres lenguas para las sesiones plenarias. Los cascos de traducción estarán a su disposición en el hall de acogida. No olvide devolverlos antes de abandonar la sala.

DOCUMENTACIÓN

Le recordamos que en el marco de una política respetuosa con el medioambiente en el seno del Programa SUDOE, no se distribuirá durante las Jornadas ningún documento (Guía del promotor de proyectos, presentaciones, etc.). La Guía del promotor puede ser consultada y descargada desde la página web del Programa así como las presentaciones realizadas.

ENCUENTRO PARA LA FORMACIÓN DE PARTENARIADOS

El segundo día de la Jornada estará dedicado a la organización de un encuentro para promover la formación de los partenariados de las propuestas que potencialmente se presenten a la tercera convocatoria. Todos los participantes en la Jornada están llamados a participar en este encuentro, tanto para presentar ante el resto de participantes su idea de proyecto como para entrar en contacto con otros beneficiarios potenciales.

El encuentro se dividirá en distintas salas según las temáticas que aborden las propuestas. Durante dicho encuentro, los promotores potenciales explicarán, en un máximo de 3 minutos, su propuesta de proyecto y el tipo de beneficiarios que busca según el modelo de presentación facilitado por el Secretariado Técnico Conjunto. Tras las exposiciones, los presentes interesados en una o varias de las ideas de proyecto presentadas podrán interactuar con el ponente en cuestión.

Asimismo, los beneficiarios interesados podrán contactar directamente con los corresponsales nacionales durante el tiempo dedicado al networking.

BOLSA DE SOCIOS/PROYECTOS

Las distintas propuestas recibidas en la Bolsa de proyectos publicadas en la página web del Programa SUDOE serán expuestas en Salón de Convención.

¿CÓMO PONERSE EN CONTACTO CON OTROS PARTICIPANTES DE LAS JORNADAS?

Para entrar en contacto con otro asistente en las jornadas que figura en la lista de inscritos que le ha sido entregada, puede optar por las siguientes opciones:

1) Mensajes en el panel de anuncios

Encontrará en el Salón Convención un panel de anuncios. Sobre estos paneles, puede escribir el nombre y el organismo de la persona con la que deseen contactar. Escriba su solicitud de encuentro respetando el orden alfabético indicado en los paneles. Debe mencionar en su solicitud los datos de contacto de la persona buscada.

Debe registrar el mensaje según el modelo siguiente:

Apellidos, nombre, entidad de la persona que desea contactar *sus apellidos, nombre, entidad y número de teléfono móvil si lo desea.

Recuerde consultar los paneles para comprobar los mensajes que le han escrito.

2) Por teléfono

Si usted desea contactar a una persona por SMS, puede dirigirse a las azafatas, que le darán el número de teléfono móvil en el caso de que dispusiesen del mismo.

3) Por email

En la lista de participantes figura el email de cada uno de ellos.

CONEXIÓN A INTERNET

El Hotel dispone de una conexión WIFI en todo el edificio. Para poder conectarse, debe pedir la contraseña a las azafatas. Asimismo, se encuentran a su disposición dos ordenadores cerca de la recepción del hotel.

FORMULARIO DE EVALUACIÓN

A partir del 19 de enero, recibirá un correo electrónico con un vínculo hacia la página Web del Programa en el que encontrará un formulario de evaluación de las Jornadas de lanzamiento de la tercera convocatoria. Le rogamos responda a este formulario para que podamos adaptarnos mejor a sus necesidades en los próximos eventos organizados en el marco del Programa.

RECICLAJE DE LAS TARJETAS DE IDENTIFICACIÓN

A la salida del hall de acogida, encontrará una caja en la que podrá depositar si así lo desea, su identificación con el fin de poder reciclarla.

MARDI 17 JANVIER 2012

15h15 - 16h00 / Accueil des participants

16h00 - 16h20 / Ouverture de la journée de lancement

- Iñigo DE LA SERNA HERNÁIZ, Maire de Santander
- Ignacio DIEGO PALACIOS, Président du Gouvernement de Cantabrie, Autorité de gestion du programme SUDOE

16h20 - 18h50 / Le 3ème appel à projets : informations générales, spécificités et enjeux

Cette session aura pour objet de présenter l'appel à projets dans son ensemble, des conseils utiles et les principales erreurs à éviter. Elle insistera sur les enjeux à relever par les candidatures de projets présentées.

16h20 - 16h40 / Le texte de l'appel à projets et les outils mis à disposition des bénéficiaires,

- Eloy GÓMEZ GIRÓN, responsable communication et capitalisation, STC SUDOE

16h40 - 17h20 / Les enjeux des candidatures de projet

- Jorge OROZCO PERALS, Vocal Asesor, Direction Générale des Fonds communautaires, Ministère de l'Économie et des Finances - Espagne
- Sylvie LEGUEVAQUES, Chargée de Mission Coopération territoriale européenne, Prefectura de la región Midi-Pyrénées (FR)
- Raquel ROCHA, Coordenadora do Núcleo de Cooperação Territorial e Iniciativas Comunitárias, Instituto Financiero para el Desarrollo Regional (PT)

17h20 - 17h40 / Pause café

17h40 - 18h25 / La présentation de la candidature : comment bien compléter le formulaire de candidature et les autres documents nécessaires

- Purificación María OLIVER ROSELL, Christophe CAZAL, Alexandra LOPES, Responsables de projets, Secrétariat Technique Conjoint SUDOE
- Fernando CHOFRE ÁLVAREZ, Responsable de la gestion financière, Secrétariat Technique Conjoint SUDOE

18h25 - 18h50 / Les principales erreurs à éviter et conseils à considérer

- Isabelle ROGER, directrice, STC SUDOE

18h50 - 19h30 / Questions / réponses avec le public

19h30 / Apéritif

MERCREDI 18 JANVIER 2012

9h00 - 11h30 / Brokerage event : Brèves présentations des candidatures potentielles par les porteurs de projet

Les porteurs de projet intéressés pourront présenter aux participants leur idée de projet. Pour participer à cette session, voir le site Internet du Programme

11h30 - 11h45 / Conclusions et clôture des journées

- Cristina MAZAS PÉREZ-OLEAGA, Consejera de Economía, Hacienda y Empleo del Gobierno de Cantabria, Autorité de gestion du Programme SUDOE

11h45 - 12h15 / Pause café

12h45 - 14h00 / Rencontres entre les bénéficiaires potentiels (networking)

Durant cette session, les organes de gestion du Programme SUDOE seront également à disposition des porteurs de projets pour toute consultation

Après-midi / Poursuite des rencontres entre bénéficiaires

Durant cette session, le STC SUDOE sera également à disposition des porteurs de projets pour toute consultation

Les organes de gestion du programme de coopération territoriale espace Sud-ouest européen vous souhaitent la bienvenue aux journées de lancement du troisième appel à projets et vous remercient de vous être déplacés jusqu'à Santander.

Ces deux journées ont été conçues pour vous apporter toutes les informations générales sur le troisième appel à projets, ainsi que sur le processus de sélection et les différents outils mis à disposition des bénéficiaires (formulaire de candidature, guides, application informatique, etc.). Par ailleurs, au cours de la seconde journée, des rencontres seront organisées pour favoriser l'exposé d'idées de projets et la recherche de bénéficiaires.

Veillez lire les informations suivantes afin de pouvoir profiter au mieux des installations et des outils mis à votre disposition:

ACCUEIL - INFORMATION

Lors de votre enregistrement, les hôtesse vous proposeront de laisser votre numéro de téléphone portable afin qu'elles puissent le communiquer aux participants qui désireraient vous contacter par SMS.

Certificat d'assistance: si vous avez besoin d'un certificat d'assistance pour la justification de votre déplacement, présentez-vous aux hôtesse muni de votre carte d'identité et de votre badge.

TRADUCTION SIMULTANÉE

Les langues de travail des journées sont l'espagnol, le français et le portugais ; le service de traduction sera assuré pour les sessions plénières. Les casques de traduction sont disponibles dans le hall d'accueil. Veillez penser à rendre ces casques avant de quitter la salle.

DOCUMENTATION

Nous vous rappelons que dans le cadre d'une politique respectueuse de l'environnement au sein du Programme SUDOE, aucun document ne sera distribué au cours des journées (guide du porteur de projets, présentations, etc.). Le guide du porteur de projet peut être consulté et téléchargé à partir du site Internet du programme, ainsi que les présentations réalisées.

RENCONTRES POUR LA FORMATION DE PARTENARIATS

La deuxième journée sera consacrée à l'organisation d'une rencontre pour promouvoir la formation de partenariats et de propositions potentielles pour le troisième appel à projets. Tous les participants aux journées sont appelés à prendre part cette rencontre, tant pour présenter leur idée de projet comme pour entrer en contact avec d'autres bénéficiaires potentiels.

La rencontre se divisera dans différentes salles selon les thématiques abordées par les propositions. Pendant cette rencontre, les porteurs de projets potentiels expliqueront, dans un délai maximum de 3 minutes, leur proposition de projet et le type de bénéficiaires recherchés selon le modèle de présentation fourni par le secrétariat technique conjoint. Après les expositions, les participants intéressés par une ou des idées de projet présentées pourront échanger avec l'intervenant en question.

De même, les participants intéressés pourront entrer directement en contact avec les correspondants nationaux pendant le temps consacré au networking.

BOURSE DE PARTENAIRES/PROJETS

Les différentes propositions reçues dans la bourse de projets publiées sur le site Internet du programme seront affichées dans le salon Convention.

COMMENT ENTRER EN CONTACT AVEC LES PARTICIPANTS AUX JOURNÉES?

Pour entrer en contact avec un participant aux journées figurant sur la liste des inscrits qui vous a été fournie dans le dossier, veuillez suivre les différentes méthodes proposées:

1) Messages sur le panneau d'affichage

Vous trouverez dans le salon Convention des panneaux d'affichage. Sur ces panneaux, vous devrez inscrire le nom et l'organisme de la personne que vous souhaitez rencontrer. Veillez à inscrire votre demande de rencontre en respectant l'ordre alphabétique signalé sur les panneaux d'affichage. Vous devez mentionner votre demande en inscrivant d'abord les coordonnées de la personne recherchée.

Vous devrez inscrire ce message selon le modèle suivant:

Nom, prénom, entité de la personne que vous souhaitez contacter *vos noms, prénom, entité et numéro de téléphone portable si vous le souhaitez.

Pensez à consulter les panneaux d'affichage pour vérifier les messages qui vous sont adressés.

2) Par téléphone

Si vous souhaitez contacter une personne par SMS, vous pouvez vous adresser aux hôtesse à l'accueil qui vous communiqueront le numéro de téléphone portable s'il est disponible.

3) Par email

Sur la liste des participants figure l'email de chacun d'entre eux.

CONNEXION A INTERNET

L'hôtel dispose d'une connexion WIFI dans tout l'établissement. Pour pouvoir vous connecter, vous devez demander les mots de passe aux hôtesse. Deux ordinateurs sont également à votre disposition dans le hall de l'hôtel.

FORMULAIRE D'ÉVALUATION

A partir du 19 janvier, vous recevrez un courrier électronique contenant un lien vers le site internet du programme sur lequel vous sera proposé un formulaire d'évaluation des journées de lancement du troisième appel à projets. Nous vous remercions par avance de répondre à ce formulaire afin que nous puissions adapter les prochains événements organisés dans le cadre du programme à vos nécessités.

RECYCLAGE DES BADGES

Vous trouverez à la sortie du hall d'accueil une boîte dans laquelle vous pourrez déposer, si vous le souhaitez, votre badge afin qu'il soit recyclé.

PROGRAMA

TERÇA-FEIRA, 17 DE JANEIRO DE 2012

15h15 - 16h00 / Acolhimento aos participantes

16h00 - 16h20 / Abertura da Jornada de lançamento

· Iñigo DE LA SERNA HERNÁIZ, Presidente da Câmara de Santander

· Ignacio DIEGO PALACIOS, Presidente do Governo da Cantábria, Autoridade de Gestão do Programa SUDOE

16h20 - 18h50 / A 3ª convocatória: informações gerais, especificidades e principais desafios

Esta sessão terá por objectivo apresentar a convocatória no seu conjunto, conselhos úteis e os principais erros a evitar. Incidirá sobre os principais desafios que se colocam às candidaturas de projecto apresentadas

16h20 - 16h40 / O texto da convocatória e os instrumentos à disposição dos beneficiários

· Eloy GÓMEZ GIRÓN, Responsável de Comunicação e Capitalização, STC SUDOE

16h40 - 17h20 / O texto da convocatória e os instrumentos à disposição dos beneficiários

· Jorge OROZCO PERALS, Vogal Assessor, Direcção Geral de Fundos Comunitários, Ministério da Economia e das Finanças (ES)

· Sylvie LEGUEVAQUES, Responsável da missão territorial europeia, Prefeitura da Região Midi-Pyrénées (FR)

· Raquel ROCHA, Coordenadora do Núcleo de Cooperação Territorial e Iniciativas Comunitárias, Instituto Financeiro para o Desenvolvimento Regional (PT)

17h20 - 17h40 / Pausa para café

17h40 - 18h25 / A apresentação da candidatura: como preencher o formulário de candidatura e outros documentos necessários

· Purificación María OLIVER ROSELL, Christophe CAZAL, Alexandra LOPES, Responsáveis de projectos Secretariado Técnico Conjunto SUDOE

· Fernando CHOFRE ÁLVAREZ, Responsável da gestão financeira, Secretariado Técnico Conjunto SUDOE

18h25 - 18h50 / Principais erros a evitar e conselhos a ter em conta

· Isabelle ROGER, Directora, Secretariado Técnico Conjunto SUDOE

18h50 - 19h30 / Perguntas/Debate com público assistente

19h30 / Aperitivo

QUARTA-FEIRA, 18 DE JANEIRO DE 2012

9h00 - 11h30 / Brokerage event: Breve apresentação de potenciais candidaturas por parte dos promotores de projectos

Os promotores de projectos interessados poderão apresentar aos participantes a suas ideia de projecto

11h30 - 11h45 / Conclusões e encerramento da jornada

· Cristina MAZAS PÉREZ-OLEAGA, Conselheira de Economia, Finanças e Emprego do Governo da Cantábria, Autoridade de Gestão do Programa SUDOE

11h45 - 12h15 / Pausa para café

12h45 - 14h00 / Encontros entre potenciais beneficiários (Networking)

Durante esta sessão, os orgãos de gestão do Programa SUDOE estarão também à disposição dos promotores de projectos para qualquer consulta

Tarde / Continuação dos encontros entre beneficiários

Durante esta sessão, o STC SUDOE estará também à disposição dos promotores de projectos para qualquer consulta

Os órgãos de gestão do Programa de Cooperação Territorial Espaço Sudoeste Europeu dão-lhe as boas vindas à Jornada de Lançamento da terceira convocatória do Programa e agradecem, desde já, a sua deslocação a Santander.

Durante estes dois dias pretendemos fornecer-lhe toda a informação geral relativa à terceira convocatória, bem como ao processo de selecção e às diferentes ferramentas disponibilizadas aos beneficiários (formulário de candidatura, guias, aplicação informática, etc.). Serão igualmente realizados, durante o segundo dia, diversos encontros que têm por fim proporcionar a apresentação de ideias de projectos e a procura de beneficiários.

Recomendamos-lhe a leitura atenta das informações que se seguem, para que possa aproveitar da melhor forma as instalações e as ferramentas que são colocadas à disposição.

ACOLHIMENTO - INFORMAÇÃO

Durante o acolhimento, as hospedeiras solicitar-lhe-ão o seu número de telemóvel, para poderem comunicá-lo aos participantes que desejem contactá-lo(a) por sms.

Certificado de assistência: se necessita de um certificado de assistência para justificar a sua deslocação, deverá dirigir-se às hospedeiras, apresentando o seu bilhete de identidade/cartão do cidadão e a sua identificação da Jornada.

INTERPRETAÇÃO SIMULTÂNEA

Os idiomas de trabalho das Jornadas serão o espanhol, o francês e o português, estando disponível, nas sessões plenárias, o serviço de tradução simultânea nas três línguas. Os auriculares para a tradução encontrar-se-ão no hall do acolhimento. Por favor, não se esqueça de os devolver antes de sair do local do evento.

DOCUMENTAÇÃO

Lembramos que, no âmbito de uma política de respeito pelo meio ambiente do Programa SUDOE, não será distribuído nenhum documento durante a Jornada (Guia do promotor de projectos, apresentações, etc.). O guia do promotor poderá ser consultado e descarregado a partir da página da internet do Programa bem como as apresentações realizadas.

ENCONTRO PARA A FORMAÇÃO DE PARCERIAS

O segundo dia da Jornada será dedicado à realização de um encontro que tem por objectivo promover a formação das parcerias de potenciais propostas a apresentar no âmbito da terceira convocatória. Todos os participantes na Jornada são convidados a participar neste encontro, seja para apresentarem aos outros participantes a sua ideia de projecto, seja para entrarem em contacto com outros potenciais beneficiários.

O encontro será repartido em diferentes salas, de acordo com as temáticas que forem abordadas pelas propostas. Durante este encontro, os potenciais promotores explicarão, num máximo de 3 minutos, a sua proposta de projecto, seguindo o modelo de apresentação facilitado pelo Secretariado Técnico Conjunto, indicando igualmente o tipo de beneficiários que procuram. Após as exposições, os presentes que estejam interessados numa ou em várias ideias de projecto apresentadas poderão interagir com os respectivos intervenientes.

Os beneficiários interessados poderão igualmente contactar directamente com os correspondentes nacionais durante o tempo dedicado ao networking.

BOLSA DE SÓCIOS/PROJECTOS

As diferentes propostas recebidas na bolsa de projectos publicada na página da internet do Programa SUDOE serão expostas na Sala "Convención".

COMO CONTACTAR COM OUTROS PARTICIPANTES DAS JORNADAS?

Para entrar em contacto com outro participante que figure na lista de inscritos que lhe será entregue, poderá optar pelas seguintes possibilidades:

1) Mensagens no painel de anúncios

Encontrará na Sala "Convención" um painel de anúncios. No painel poderá escrever o nome e o organismo a que pertence a pessoa que deseja contactar. Escreva o seu pedido de encontro, respeitando a ordem alfabética indicada nos painéis. Deverá mencionar no anúncio os dados da pessoa que procura.

Deve apresentar a mensagem, de acordo com o seguinte modelo:

Apelidos, nome, entidade (à qual pertence a pessoa que pretende contactar) *(e os seus próprios dados): apelidos, nome, entidade e número de telemóvel (se desejar).

Lembre-se de consultar os painéis para verificar se tem mensagens lhe são dirigidas a si.

2) Por telefone

Se deseja contactar um participante por sms, poderá dirigir-se às hospedeiras, que lhe fornecerão, caso tenham, o número de telemóvel correspondente.

3) Por email

Na lista de participantes figura o e-mail de cada um.

LIGAÇÃO À INTERNET

O Hotel dispõe de uma ligação WIFI em todo o edifício. Para poder aceder, deverá solicitar a senha às hospedeiras. Terá ainda à sua disposição computadores no hall do hotel.

FORMULÁRIO DE AVALIAÇÃO

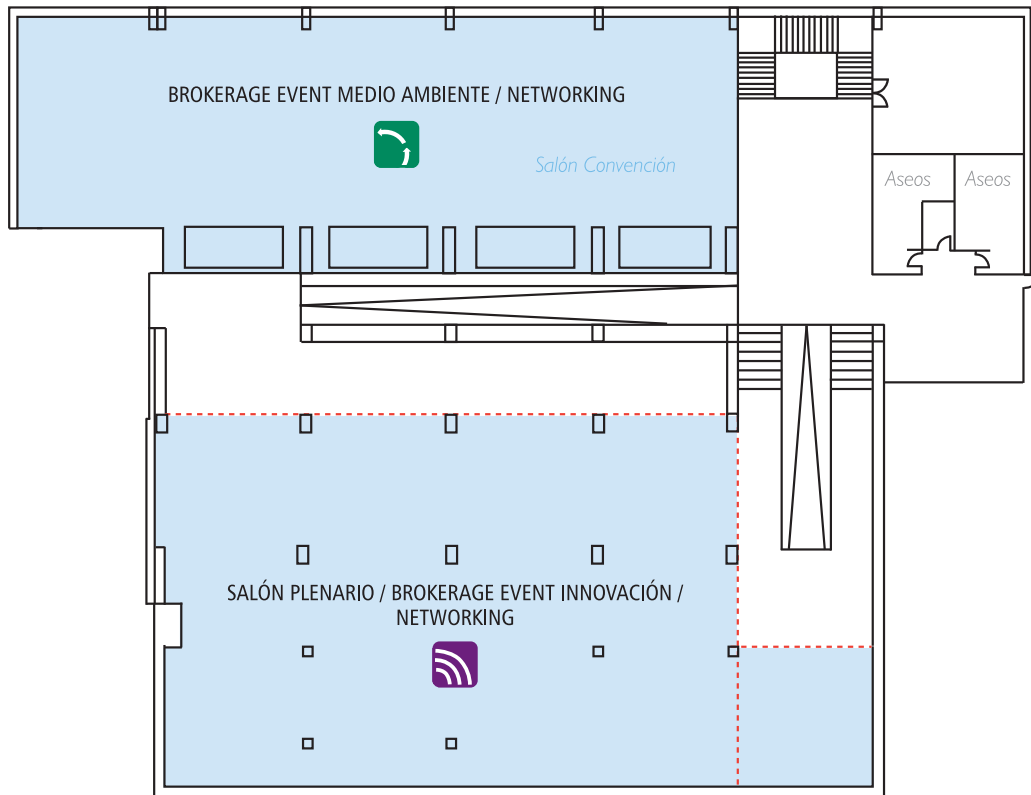
A partir do dia 19 de Janeiro, receberá um e-mail com um link para a página da internet do Programa, no qual encontrará um formulário de avaliação das Jornadas de lançamento da terceira convocatória. Solicitamos que responda, por favor, a este formulário de avaliação para que possamos ir ao encontro das suas necessidades nos futuros eventos organizados no âmbito do Programa.

RECICLAGEM DOS CARTÕES DE IDENTIFICAÇÃO

À saída do hall do acolhimento, encontrará uma caixa, na qual poderá depositar, se assim o desejar, o seu cartão de identificação na Jornada, para que possamos reciclá-lo.

HOTEL SANTEMAR

Santander



Innovación / Innovation / Inovação / Innovation



Medio Ambiente / Environnement / Ambiente / Environment



UE/EU • FEDER/ERDF

www.interreg-sudoe.eu